

Südtiroler  
SanitätsbetriebAzienda Sanitaria  
dell'Alto Adige

## Azienda Sanitaria de Sudtirool

**Abteilung Technik und Vermögen - Ripartizione Tecnica e Patrimoniale**Sanitätsbetrieb Südtirol / Azienda Sanitaria dell'Alto Adige  
Betriebsabteilung für Vermögen und Technik / Ripartizione aziendale tecnica e patrimoniale  
Amt für Neubauten / Ufficio nuove costruzioni  
Bau und Modernisierung Krankenhaus Bozen / Costruzione e ammodernamento ospedale Bolzano**Genehmigung des Änderungs- und Zusatzprojekt – Approvazione Perizia di variante****Abänderung Arbeitsvertrag Nr. 2023-53 vom 10/07/2023****Modifica Contratto n. 2023-53 dd. 10/07/2023**Landesgesetz vom 3. Januar 2020, Nr. 1 Artikel 9 Absatz 2/Legge provinciale 3 gennaio 2020, n. 1 articolo 9 comma 2  
Beschluss der Landesregierung/delibera della Giunta provinciale nr. 662 del/vom 13 giugno 2017  
Beschluss des Generaldirektors/delibera del direttore generale nr.2020-000056 del/vom 31.01.2020

Gegenstand/Oggetto:

BAU UND MODERNISIERUNG KRANKENHAUS BOZEN/COSTRUZIONE E AMMODERNAMENTO OSPEDALE DI BOLZANO

**MEDIENKANAL 3.BAULOS - CANALE DI SERVIZIO 3° LOTTO****Änderungs- und Zusatzprojekt/Perizia di variante tecnica e suppletiva Nr./n. 3: Genehmigung/approvazione und Aktualisierung der Gesamtkostenübersicht / e Aggiornamento Quadro Economico generale**CUP: **B43B97000000003**CIG: **956133573E** - ZusatzCIG Code/CIG agg: --Ausschreibung/Pratica: **SUAL-015-2022**Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: **Erwerb von Bauleistungen**, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind  
Interesse pubblico che si intende soddisfare: **acquisizione di lavori** necessarie per lo svolgimento dell'attività istituzionale

Merkmale der Bauleistungen und geänderte Vertragsbedingungen/Caratteristiche dei lavori e condizioni contrattuali modificate:

- Ermächtigung des Zusatzprojektes/autorizzazione alla perizia di variante vom/d.d. **24/09/2024**
- Änderungs- und Zusatzprojekt/Perizia di variante tecnica e suppletiva Nr./n. **2**
- Protokoll zur Festlegung neuer Preise /verbale NN.PP. **3** vom/d.d. **26/02/2025**
- Vergleichstabelle/quadro comparativo di raffronto
- Preisanalyse/Analisi nuovi prezzi
- technischer Bericht der BL/Relazione tecnica DL
- Das positive Gutachten das vom Verfahrensverantwortlicher dr. Ing. D. Cramarossa über das Zusatzprojekt abgegeben wurde / parere favorevole espresso dal RUP dott. Ing. D. Cramarossa sulla perizia di variante n./Nr. **128** vom/del **25/03/2025**
- technischer Bericht der BL/Documentazione tecnica DL prot. n. **0047132-BZ** vom/d.d. **14/03/2025**
- technischer Bericht /Documentazione tecnica prot. n. **0047351-BZ** vom/d.d. **09/04/2025**
- Gesamtkostenübersicht/Quadro economico protok./prot. Nr./n. **0042271-BZ** vom/d.d. **31/03/2025**

1. Zuschlagsfirma/ditta aggiudicataria	ATI/RTI composto da ATZWANGER SPA - CIAB SOC COOP - ELPO SRL - PLATTNER SPA		
2. Auktionsabschlag/ribasso d'asta	0,01 %		
3. Begründung der Vertragsänderung Motivazione di modifica contratto	Art. 48 L.P. 16/2015 Absatz 1, Buchstabe b) und c) Art. 48 L.P. 16/2015 comma 1, lett. b) e c) Aus technischen Gründen wird auf den allgemeinen Bericht verwiesen, der den Projektprüfungsunterlagen beigelegt ist/Per le motivazioni tecniche si rimanda alla relazione generale allegata alla documentazione di perizia, prot. n. <b>0047132-BZ</b> vom/d.d. <b>14/03/2025</b> .		
Begründung der Ajourierung der eingetragen Gesamtkostenübersicht Motivazione dell'aggiornamento del quadro economico generale protocollato	Aus Gründen wird auf den allgemeinen Bericht verwiesen, der den Projektprüfungsunterlagen beigelegt ist/per le motivazioni si rimanda alla relazione generale allegata alla documentazione di perizia, prot. n. <b>0047351-BZ</b> vom/d.d. <b>09/04/2025</b> .		
4. Beträge/Importi	Betrag Importo	Sicherheitskosten Costi sicurezza	Gesamtbetrag Imp. complessivo
ursprünglicher Vertragsbetrag/Importo contrattuale iniziale	49 798 829,06 €	1 381 535,89 €	51 180 364,95 €
Vertragsbetrag der Änderungs-N. 2 /Importo contrattuale Perizia 2	51 960 125,89 €	1 243 663,65 €	53 203 789,54 €

Lorenz-Böhler-Straße, 5 | 39100 Bozen

Tel. 0471 435314

http://www.sabes.it | unc\_afn@sabes.it

Firmenbezeichnung: Südtiroler Sanitätsbetrieb

St.-Nr./MwSt.-Nr. 00273750211

via Lorenz Boehler, 5 | 39100 Bolzano

tel. 0471 435314

http://www.sabes.it | unc\_afn@sabes.it

Ragione soc.: Azienda Sanitaria dell'Alto Adige

Cod. fisc./P. IVA 00773750211

ZusatzVertragsbetrag der Änderungs-N. 3 Importo contrattuale suppletivo Perizia 3	389 977,53 €	19 458,38 €	409 435,91 €
Neuer Vertragsbetrag/Nuovo Importo contrattuale	52 350 103,42 €	1 263 122,03 €	53 613 225,45 €
5. Buchhalterische Deckung – Copertura contabile	Investitionsausgaben – Finanziamento in conto capitale Programm Jahr – programma anno <b>5911/2023</b>		
Die vorliegende Maßnahme stellt die Genehmigung im Sinne und mit Wirkung laut Artikel 12 LG 16/2015 und laut Artikel 27 GvD 50/2016 dar. Il presente provvedimento costituisce approvazione ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 12 LP 16/2015 e art. 27 D.Lgs. 50/2016.			
Der Amtsdirektor/Il Direttore d'ufficio Der Verfahrensverantwortliche/Il responsabile del procedimento <b>(ing. Domenico Cramarossa)</b> <i>digital signiert/firmato digitalmente</i>			

- A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:  
LG Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Anwendungsrichtlinien LR und ANAC.  
LP n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.